الأمم المتحدة

S/2021/458



Distr.: General
12 May 2021
Arabic
Original: English

رسالة مؤرخة 11 أيار/مايو 2021 موجهة من رئيس مجلس الأمن إلى الأمين العام والممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن

يشرفني أن أشير إلى قرار مجلس الأمن 2575 (2021)، المتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان“ الذي اتخذ في 11 أيار/مايو 2021. فقد اتخذ القرار 2575 (2021) وفقا لإجراءات التصويت المنصوص عليها في الرسالة المؤرخة 27 آذار/مارس 2020 التي أصدرها رئيس مجلس الأمن (S/2020/253)، وهو إجراء اتفق عليه في ضوء الظروف الاستثنائية الناجمة عن جائحة مرض فيروس كورونا.

وعملا بذلك الإجراء، أرفق طيه نسخا من الوثائق ذات الصلة:

رسالتي المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 الموجهة إلى الممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن (المرفق الأول)، التي تطرح للتصويت مشروع القرار الوارد في الوثيقة S/2021/445 (ضميمة المرفق الأول)؛

والرسائل الواردة ردا من أعضاء مجلس الأمن التي تشير إلى مواقفهم الوطنية بشأن مشروع القرار (المرفقات من الثاني إلى السادس عشر)؛ و

وبيانا قدمه فيما بعد عضو في مجلس الأمن تعليلا لتصويته (المرفق السابع عشر).

وستصدر هذه الرسالة ومرفقاتها بوصفها وثيقة من وثائق مجلس الأمن.

(*توقيع*) دجانغ **جون**

رئيس مجلس الأمن



الرجاء إعادة التدوير

260521 120521 21-06337 (A)



المرفق الأول

رســــالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة من رئيس مجلس الأمن إلى الأمين العام والممثلين الدائمين لأعضاء مجلس الأمن

وفقا للإجراء الذي اتفق عليه أعضـــاء مجلس الأمن في ضـــوء الظروف الاســـتثنائية الناجمة عن جائحة مرض فيروس كورونا، على النحو المبين في الرســـالة المؤرخة 27 آذار/مارس 2020 الموجهة إلى جميع أعضاء المجلس (S/2020/253)، أود أن ألفت انتباهكم إلى ما يلي:

ناقش أعضـــاء المجلس مشـــروع قرار قدمته الولايات المتحدة الأمريكية فيما يتعلق ببند جدول الأعمال "تقارير الأمين العام عن السـودان وجنوب السـودان". ووضـع مشـروع القرار هذا، الوارد في الوثيقة S/2021/445 والمرفق هنا، باللون الأزرق.

وبصفتي رئيسا لمجلس الأمن، أطرح مشروع القرار المذكور أعلاه للتصويت. وستبدأ فترة التصويت التي تمتد 24 ســـاعة غير قابلة للتمديد على مشـــروع القرار هذا في الســـاعة 15/00 من يوم الاثنين 10 أيار/مايو 2021. وستنتهي فترة التصويت الممتدة 24 ساعة غير القابلة للتمديد في الساعة 15/00 من يوم الثلاثاء 11 أيار/مايو 2021.

ويرجى تقديم تصـويتكم (تأييدا لمشـروع القرار أو معارضـة له أو بالامتناع عن التصـويت) وكذلك تعليلكم المحتمل للتصـويت، عن طريق إرسـال رسـالة موقعة من الممثل الدائم أو القائم بالأعمال في غضـون فترة التصـويت غير القابلة للتمديد المبينة أعلاه والممتدة 24 سـاعة إلى مديرة شـعبة شـؤون مجلس الأمن في الأمانة العامة للأمم المتحدة (egian@un.org).

واعتزم تعميم رسـالة تتضـمن نتائج التصـويت في غضـون ثلاث سـاعات من انتهاء فترة التصـويت التي تمتد 24 ســـاعة. وأعتزم أيضـــا عقد جلســـة عن طريق التداول بالفيديو لمجلس الأمن لإعلان نتيجة التصويت بعد انتهاء فترة التصويت بفترة وجيزة، بعد ظهر يوم الثلاثاء 11 أيار/مايو 2021.

(*توقيع*) دجانغ **جون**
رئيس مجلس الأمن

ضميمة

الأمم المتحدة

S/2021/445

مجلس الأمن

Provisional
10 May 2021
Arabic
Original: English

الولايات المتحدة الأمريكية: مشروع قرار

إن مجلس الأمن،

إذ يعيد تأكيد جميع القرارات والبيانات الرئاسية السابقة المتعلقة بالحالة في أبيي وعلى طول الحدود بين السودان وجنوب السودان، ***وإذ يشدد*** على أهمية الامتثال والتنفيذ الكاملين لهذه القرارات والبيانات الرئاسية،

وإذ يعيد تأكيد التزامه القوي بسيادة السودان وجنوب السودان واستقلالهما ووحدتهما وسلامة أراضيهما،

وإذ يرحب باستمرار التعاون بين حكومة جمهورية السودان وحكومة جمهورية جنوب السودان دعما للسلام والأمن والاستقرار، ***وإذ يشجع*** على استمرار هذه الإجراءات، وإذ يحث الطرفين على إحراز تقدم في وضع ترتيبات إدارية وأمنية مؤقتة لأبيي وعلى مواصلة دعم جهود التنمية والمساعدة الإنسانية،

وإذ يشجع الاتحاد الأفريقي وفريق الاتحاد الأفريقي الرفيع المستوى المعني بالتنفيذ ومبعوث الأمين العام للأمم المتحدة الخاص إلى القرن الأفريقي على تكثيف مساعي الوساطة التي يبذلونها مع حكومتي جنوب السودان والسودان لتشجيعهما بقوة على وضع ترتيبات إدارية وأمنية مؤقتة لأبيي على النحو المنصوص عليه في اتفاق عام 2011 بين حكومة جمهورية السودان والحركة الشعبية لتحرير السودان بشأن الترتيبات المؤقتة للإدارة والأمن في منطقة أبيي وعلى الانخراط في إيجاد حل للوضع النهائي لأبيي،

وإذ يشيد بالمساعدة المستمرة التي يتلقاها الطرفان من جمهورية إثيوبيا الديمقراطية الاتحادية وقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي،

وإذ يسلّم بالحاجة إلى أن يبقى تشكيل القوة الأمنية المؤقتة قيد الاستعراض بغية التكيُّف مع الحالة الأمنية الراهنة وإلى وضع استراتيجية خروج قابلة للتطبيق تعطي الأولوية لسلامة وأمن المدنيين الذين يعيشون في أبيي وتراعي استقرار المنطقة، وتكون مستندةً إلى تحسّن قدرة السودان وجنوب السودان على إدارة المنازعات الثنائية،

وإذ يعرب عن قلقه من أن التأخر في نشر شرطة الأمم المتحدة إلى المستوى الذي أذن به المجلس يحول دون أداء القوة الأمنية المؤقتة ولايتها المتعلقة بالأمن والحماية وينطوي على إمكانية إيجاد فراغ أمني في أبيي، ***وإذ يعرب كذلك*** عن القلق من جهود السودان وجنوب السودان الرامية إلى إعاقة القوة الأمنية المؤقتة عن تنفيذ ولايتها بشكل تام، بوسائل منها عدم منح التأشيرات للشرطة ومنع تعيين نائب مدني لرئيس البعثة ومنع الوصول إلى مطار أتوني، وهو ما من شأنه أن يخفف التحديات اللوجستية التي تواجه القوة الأمنية المؤقتة ويقلل من تكاليف النقل ويعزز سلامة أفراد القوة وأمنهم،

وإذ يعترف بأن الوضع الراهن في أبيي وعلى طول الحدود بين السودان وجنوب السودان لا يزال يشكِّل خطراً يهدِّد السلام والأمن الدوليين،

1 - ***يقرر*** تمديد ولاية القوة الأمنية المؤقتة لأبيي حتى 15 تشرين الثاني/نوفمبر 2021، على النحو الوارد بيانه في الفقرة 2 من القرار 1990 (2011)، ***وإذ يتصرف*** بموجب الفصل السابع من ميثاق الأمم المتحدة، ***يقرر*** أيضا أن يمدِّد حتى 15 تشرين الثاني/نوفمبر 2021 المهام المنوطة بالقوة الأمنية المؤقتة الوارد بيانها في الفقرة 3 من القرار 1990 (2011)، ***ويقرر كذلك*** أن تواصل القوة الأمنية المؤقتة تنفيذ تلك الولاية والمهام وفقا للقرار 2550 (2020)؛

2 - يقرر أن يُمدِّد حتى 15 تشرين الثاني/نوفمبر 2021 تعديل ولاية القوة الأمنية المؤقتة المنصوص عليه في القرار 2024 (2011) والفقرة 1 من القرار 2075 (2012)، الذي ينص على أن تقدم القوة الأمنية المؤقتة الدعم إلى الآلية المشتركة لرصد الحدود والتحقق منها، ***ويقرر كذلك*** أن تواصل القوة الأمنية المؤقتة تنفيذ تلك الولاية والمهام وفقا للقرار 2550 (2020)؛

3 - ***يبقي*** على الحدود القصوى المأذون بها لأفراد القوات والشرطة على النحو المبين في الفقرتين 4 و 5 من القرار 2550 (2020)؛

4 - ***يكرر*** تأكيد مطالبة مجلس الأمن حكومتي السودان وجنوب السودان بتقديم الدعم الكامل للقوة الأمنية المؤقتة في تنفيذ ولايتها، ولا سيما نشر أفراد القوة، ويشمل ذلك إزالة أي عقبات تعوق عملها من أجل حماية المدنيين في أبيي؛

5 - ***يكرر*** التأكيد على أن تكون منطقة أبيي خالية من أي قوات، وكذلك من العناصر المسلحة للقبائل المحلية، غير قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة ودائرة شرطة أبيي، ويحث حكومتي السودان وجنوب السودان والقبائل المحلية على اتخاذ جميع الخطوات اللازمة لكفالة إخلاء أبيي فعليا من السلاح وعلى التعاون الكامل مع القوة الأمنية المؤقتة في هذا الصدد؛

6 - ***يحيط*** علما بتقرير الأمين العام (S/2021/322)؛

7 - ***يطلب*** من الأمين العام أن يقوم، وفقا لأفضل الممارسات، بإجراء استعراض استراتيجي للقوة الأمنية المؤقتة وتقديمه إلى مجلس الأمن، في موعد أقصاه 30 أيلول/سبتمبر 2021، لتقييم التطورات السياسية الحديثة العهد بين السودان وجنوب السودان وداخلهما، وتقديم توصيات مفصلة لمواصلة إعادة تشكيل البعثة ووضع استراتيجية خروج قابلة للتطبيق، على أن تُعطي الأولوية لسلامة وأمن المدنيين الذين يعيشون في أبيي وتراعي استقرار المنطقة وتشمل خيارا لاستراتيجية خروج القوة الأمنية المؤقتة لا يقتصر على اتفاقات عام 2011؛

8 - ***يطلب*** من الأمين العام أن يواصـــل إطلاع مجلس الأمن على التقدم المحرز في تنفيذ ولاية القوة الأمنية المؤقتة على النحو المبين في الفقرة 33 من القرار 2550 (2020)، بتقديم تقرير خطي في موعد أقصاه 15 تشرين الأول/أكتوبر 2021؛

9 - ***يقرر*** إبقاء هذه المسألة قيد نظره الفعلي.

المرفق الثاني

رســـالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم للصين لدى الأمم المتحدة

أشكركم وأشكر فريقكم على الدعم القوي المستمر في تيسير إجراءات التصويت.

يرجى العلم بأن الصين تصوت مؤيدة لمشروع القرار S/2021/445، الذي قدمته الولايات المتحدة الأمريكية فيما يتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان“.

(*توقيع*) دجانغ **جون**
السفير
الممثل الدائم للصين لدى الأمم المتحدة

المرفق الثالث

رســـالة مؤرخة 11 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لإستونيا لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أبلغكم، وفقا للأحكام ذات الصلة من ميثاق الأمم المتحدة، بأن وفد بلدي يصوت مؤيدا لمشــروع قرار مجلس الأمن الوارد في الوثيقة S/2021/445، الذي قدمته الولايات المتحدة الأمريكية بشــأن تمديد ولاية قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي.

(*توقيع*) سفين **يورغنسون**
السفير
الممثل الدائم لإستونيا لدى الأمم المتحدة

المرفق الرابع

رســـالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة

[الأصل: بالفرنسية]

أشير إلى الرسالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من رئيس مجلس الأمن التي تدعو أعضاء مجلس الأمن إلى التصـويت على مشـروع القرار المقدم من الولايات المتحدة الأمريكية في إطار بند جدول الأعمال المعنون "تقارير الأمين العام عن الســـودان وجنوب الســـودان"، الذي وُضـــع باللون الأزرق تحت الرمز S/2021/445. تصوت فرنسا مؤيدة له.

(*توقيع*) نيكولا **دو ريفيير**
السفير
الممثل الدائم لفرنسا لدى الأمم المتحدة

المرفق الخامس

رســـــالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم للهند لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أنوه باستلام رسالتكم المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 بشأن بدء إجراءات التصويت على مشـــروع القرار الوارد في الوثيقة S/2021/445، فيما يتعلق ببند جدول الأعمال "تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان".

وفقا للإجراء المتبع في اعتماد مشاريع قرارات مجلس الأمن خلال فترة القيود المفروضة على التنقل في نيويورك بســـبب جائحة مرض فيروس كورونا، الوارد في رســـالة رئيس مجلس الأمن المؤرخة 27 آذار/مارس 2020 (S/2020/253)، يشرفني أن أبلغكم بأن الهند تصوت مؤيدة ل مشروع القرار.

(*توقيع*) ت. س. **تيرومورتي**

السفير

الممثل الدائم للهند لدى الأمم المتحدة

المرفق السادس

رســالة مؤرخة 11 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثلة الدائمة لأيرلندا لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أنوه باستلام رسالتكم المؤرخة 10 أيار/مايو 2021، بشأن بدء إجراءات التصويت على مشــروع القرار المتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن الســودان وجنوب الســودان“، الوثيقة S/2021/445.

ووفقاً للإجراء المتبع في اعتماد مشــاريع قرارات مجلس الأمن خلال فترة القيود المفروضــة على التنقل في نيويورك بســبب جائحة فيروس كورونا، الوارد في رســالة رئيس مجلس الأمن المؤرخة 27 آذار/مارس 2020 (S/2020/253)، يشرفني أن أبلغكم بأن أيرلندا تصوت مؤيدة لمشروع القرار الوارد في الوثيقة S/2021/445.

(*توقيع*) جيرالدين بيرن **ناسون**

السفيرة

الممثلة الدائمة لأيرلندا لدى الأمم المتحدة

المرفق السابع

رســـــالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لكينيا لدى الأمم المتحدة

يشـرفني أن أشـير إلى مشـروع القرار (S/2021/445) المقدم من الولايات المتحدة الأمريكية فيما يتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان“

وأود أن أبلغكم في هذا الصدد بأن كينيا تصوت مؤيدة لمشروع القرار المذكور أعلاه.

(*توقيع*) مارتن **كيماني**
السفير
الممثل الدائم لكينيا لدى الأمم المتحدة

المرفق الثامن

رســـــالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم للمكسيك لدى الأمم المتحدة

أشير إلى الرسالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 بشأن مشروع القرار المتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن الســـودان وجنوب الســـودان“، الذي قدمته الولايات المتحدة والوارد في الوثيقة S/2021/445.

ووفقـا للإجراء المبين في رســـالــة رئيس مجلس الأمن المؤرخــة 27 آذار/مــارس 2020 (S/2020/253) لاعتماد مشــاريع قرارات مجلس الأمن، يشــرفني إبلاغكم بأن المكســيك تصــوت مؤيدة لمشروع القرار المذكور أعلاه.

(*توقيع*) خوان رامون دي لا فوينتي **راميريس**
السفير
الممثل الدائم للمكسيك لدى الأمم المتحدة

المرفق التاسع

رســـالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم للنيجر لدى الأمم المتحدة

أكتب إليكم ردا على الرســـالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من رئيس مجلس الأمن التي تدعو أعضاء المجلس إلى الإعراب عن تصويتهم على مشروع القرار (S/2021/445) المقدم من الولايات المتحدة الأمريكية في إطار البند "تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان".

ووفقا للإجراءات المؤقتة المتفق عليها في اعتماد مشـــاريع القرارات خلال القيود المفروضـــة جراء جائحة مرض فيروس كورونا، أتشـرف بأن أشــير إلى أن جمهورية النيجر تقرر التصــويت مؤيدة لمشــروع القرار المذكور.

(*توقيع*) عبدو **أباري**

السفير

الممثل الدائم للنيجر لدى الأمم المتحدة

المرفق العاشر

رســالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثلة الدائمة للنرويج لدى الأمم المتحدة

أشـير إلى الرسـالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من رئيس مجلس الأمن المتعلقة بمشـروع القرار الوارد في الوثيقة S/2021/445، فيما يتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن الســودان وجنوب السودان“.

ووفقا للإجراء المحدد لاعتماد مشـاريع القرارات في ظل الظروف الاسـتثنائية الحالية التي تسـببت فيها جائحة مرض فيروس كورونا، يسرني أن أشير إلى أن النرويج تصوت مؤيدة لمشروع القرار هذا.

(*توقيع*) مونا **يول**

السفيرة

الممثلة الدائمة للنرويج لدى الأمم المتحدة

المرفق الحادي عشر

رســالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من القائم بالأعمال بالنيابة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة

يشرفني أن أنوه باستلام رسالتكم المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 بشأن بدء إجراءات التصويت على مشـــروع القرار فيما يتعلق ببند جدول الأعمال "تقارير الأمين العام عن الســـودان وجنوب الســـودان" (S/2021/445).

ووفقا لإجراء اعتماد مشـــاريع قرارات مجلس الأمن المعمول به خلال فترة القيود المفروضـــة على التنقل في نيويورك بسبب جائحة مرض فيروس كورونا المبين في رسـالة مؤرخة 27 آذار/مارس 2020 من رئيس مجلس الأمن (S/2020/253)، يشرفني أن أبلغكم بأن الاتحاد الروسي يصـوت مؤيدا لمشروع القرار S/2021/445.

(*توقيع*) ديمتري **بوليانسكي**

السفير

القائم بالأعمال بالنيابة للاتحاد الروسي لدى الأمم المتحدة

المرفق الثاني عشر

رســالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثلة الدائمة لسانت فنسنت وجزر غرينادين لدى الأمم المتحدة

يشـرفني أن أشـير إلى مشـروع القرار (S/2021/445) المقدم من الولايات المتحدة الأمريكية فيما يتعلق ببند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان“.

وأود في هذا الصـدد أن أبلغكم بأن سـانت فنسـنت وجزر غرينادين تصـوت مؤيدة لمشـروع القرار المذكور أعلاه.

(*توقيع*) إنغا روندا **كينغ**

السفير

الممثلة الدائمة لسانت فنسنت

وجزر غرينادين لدى الأمم المتحدة

المرفق الثالث عشر

رســـــالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لتونس لدى الأمم المتحدة

عطفا على الرســالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من الممثل الدائم لجمهورية الصـــين الشـــعبية، بصــفته رئيســا لمجلس الأمن، بشــأن مشــروع القرار الوارد في الوثيقة S/2021/445، الذي قدمته الولايات المتحدة الأمريكية، أود أن أبلغكم بأن تونس تصوت مؤيدة لمشروع القرار المذكور.

(*توقيع*) طارق **الأدب**

السفير

الممثل الدائم لتونس لدى الأمم المتحدة

المرفق الرابع عشر

رســالة مؤرخة 11 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثلة الدائمة للمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى وأيرلندا الشمالية لدى الأمم المتحدة

بالإشــارة إلى الرســالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من رئيس مجلس الأمن، تصــوت المملكة المتحدة مؤيدة لمشــروع القرار (S/2021/445) فيما يتعلق ببند جدول الأعمال "تقارير الأمين العام عن السودان وجنوب السودان".

(*توقيع*) باربرا **وودورد**
السفيرة
الممثلة الدائمة للمملكة المتحدة لبريطانيا العظمى
وأيرلندا الشمالية لدى الأمم المتحدة

المرفق الخامس عشر

رســالة مؤرخة 10 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثلة الدائمة للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة

فيما يتعلق بمشروع القرار الذي قدمته الولايات المتحدة الأمريكية بشأن بند جدول الأعمال ”تقارير الأمين العام عن الســودان وجنوب الســودان“ (S/2021/445)، تصــوت الولايات المتحدة الأمريكية مؤيدة لمشروع القرار.

(*توقيع*) ليندا توماس – **غرينفيلد**
السفيرة
الممثلة الدائمة للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة

المرفق السادس عشر

رســـالة مؤرخة 11 أيار/مايو 2021 موجهة إلى رئيس مجلس الأمن من الممثل الدائم لفييت نام لدى الأمم المتحدة

بالإشـــارة إلى الرســـالة المؤرخة 10 أيار/مايو 2021 من رئيس مجلس الأمن والمتعلقة بمشـــروع القرار في إطار بند جدول الأعمال المعنون ”تقارير الأمين العام عن السـودان وجنوب السـودان“ على النحو الوارد في الوثيقة S/2021/445، أود أن أبلغكم بأن فييت نام تصوت مؤيدة لمشروع القرار المذكور.

(*توقيع*) دانغ دينه **كوي**

السفير

الممثل الدائم لفييت نام لدى الأمم المتحدة

المرفق السابع عشر

بيان البعثة الدائمة للولايات المتحدة الأمريكية لدى الأمم المتحدة

تعرب الولايات المتحدة عن شكرها لزملائها أعضاء مجلس الأمن على دعمهم المستمر لقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي.

إن شعب أبيي يستحق أن يعيش في سلام من دون خوف من العنف. ويسلم القرار 2575 (2021)، لتجديد ولاية القوة، بأن شعب أبيي يستحق أيضا ترتيبا أمنيا وإداريا فعالين يمكن أن يوفر سيادة القانون والاستقرار.

وترحب الولايات المتحدة باستمرار التعاون بين السودان وجنوب السودان لإدارة النزاعات الثنائية من خلال دعم السلام والأمن والاستقرار، وتشجع كلا البلدين على تعزيز الالتزامات الواردة في اتفاق جوبا للسلام. وفي هذا السياق، ندعوهما أيضا إلى إعطاء الأولوية لسلامة وأمن المدنيين الذين يعيشون في أبيي وإيجاد السبل لتحسين الحوكمة والحد من احتمال وقوع أعمال عنف وتحديد الوضع النهائي لأبيي. وتحث الولايات المتحدة جميع الأطراف على تعزيز جهودها لإيجاد سبل للحد من التوترات والامتناع عن الأعمال التي يمكن أن تزعزع استقرار أبيي وتعرض المدنيين للخطر.

وفي حين يعمل جنوب السودان والسودان معا للتوصل إلى اتفاق بشأن أبيي، يجب رفع العوائق التي تحول دون وفاء قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي بولايتها المتعلقة بالأمن وتوفير الحماية. والقرار المتعلق بتجديد ولاية قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي يؤكد مجددا قلق مجلس الأمن من أن حجب تأشيرات الدخول لأفراد قوات شرطة الأمم المتحدة، ومنع نشر نائب رئيس بعثة مدني، ومنع الوصول إلى مهبط أثوني يمكن أن يوجد فراغا أمنيا وتحديات لوجستية وأمنية لموظفي البعثة.

وتتطلع الولايات المتحدة إلى نتائج الاستعراض الاستراتيجي الذي أجراه الأمين العام لقوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي. وبالنظر لتغير الديناميات في المنطقة، من الضروري أن نواصل تقييم كيفية إسهام قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي في الهيكل السياسي والأمني الإقليمي. ويجب أن يراعي الظروف الراهنة تكوين قوة الأمم المتحدة الأمنية المؤقتة لأبيي واستراتيجية خروجها.

ويشجع هذا القرار الاتحاد الأفريقي وأصحاب المصلحة الرئيسيين الآخرين على تكثيف أدوار الوساطة التي يضطلعون بها لوضع ترتيبات إدارية وأمنية مؤقتة والانخراط في إيجاد حل للوضع النهائي لأبيي. ونحث الاتحاد الأفريقي على اغتنام هذه اللحظة المناسبة لوضع حلول طويلة الأجل يمكن أن تستمر بعد مغادرة حفظة السلام التابعين للأمم المتحدة.

ولا تزال الولايات المتحدة ملتزمة بدعم السلام والأمن في أبيي وفي السودان وجنوب السودان.
